TAGALOG - Tagalog

Word/Expression in English	In-Language	Back Translation (literal translation)
Census 2000	Census 2000	Census 2000
This is our future. Don't leave it blank.	Ito'y ating kinabukasan. Don't leave it	This is our future. Don't leave it blank.
	blank.	
Strengthen the voice of our community.	Palakasin ang tinig ating komunidad.	Strengthen the voice of our community.
Your answers are confidential by law.	Ayon sa batas, ang mga sagot ninyo ay	By law, your answers are confidential.
	kumpidensyal.	
Census representative	Census representative	Census representative
Fill out the Census 2000 form	Sagutin ang Census 2000 form	Fill out the Census 2000 form
Only aggregate statistical data will be	Mga estatistika lamang ang ipalalathala.	Only statistics will be published.
published.		
Everyone should fill out the form, whether	Lahat ng nakatira sa Amerika ay dapat	Everyone who lives in America should
you're a citizen, green card holder or a non-	sumagot sa Census—mga citizens, green	answer the Census—citizens, green card
resident.	card holders, at non-residents.	holders and non-residents.
Our answers help decide how and where	Ang mga sagot natin ay makatutulong sa	The answers on the Census form will help
\$185 billion in federal funds will be	pagpapasiya kung paano at kung saan	decide how and where to use the money from
allocated to improve services in	gagamitin ang \$185 bilyon mula sa	the federal government totaling \$185 billion
communities like ours.	pamahalaang federal na nakalaan para sa	allotted for improving services in
	pagpapabuti ng mga serbisyo sa mga	communities that need them.
	komunidad na nangangailangan nito.	
Fill out the form and mail it back.	Sagutin ang form at ibalik ito.	Fill out the form and return it.
Form contains a few basic questions about	Ang Census form ay may mga tanong	The Census form contains some questions
you and your family.	tungkol sa inyo at inyong pamilya.	about you and your family.
It's more than a headcount.	Ito'y higit pa sa headcount.	It's more than a headcount.